

**News You Can Use**  
**From**  
**Dr. Mauer**  
March 24, 2017  
(Spanish Translation Follows)

**HAPPY SPRING BREAK-**We hope that you all have a wonderful spring break. Take some time for relaxing and having some family time. You all surely deserve it! The kids have been excited all week knowing that they will have a little time off to rejuvenate.

**GRADE ONE CONCERT-**The first graders were magnificent at their performance last night! The kids put a lot of time and effort into the songs and accompanying movements. We hope that you enjoyed yourself as much as we did! A special thank you to Mrs. Reuter for all of the preparation she did for our show.

**UPCOMING EVENTS FOR TWO WEEKS:**

- Week of March 27 to March 31-Spring Break; NO SCHOOL
- Monday-First Day Back!; PTO Meeting @ 7 PM @ District Office
- Friday-Spirit Day; Wear Your Spaulding Spirit Wear!!

**REMINDERS:**

**FAMILY FUN NIGHT-**Our annual family fun night is scheduled for **Thursday, April 20<sup>th</sup>, from 6 to 7:30 PM** at Spaulding School. There are flyers in English and Spanish in the digital backpack for your refrigerator. We can't wait and we hope to see you all there!

**BUS GPS-**We are happy to announce that the bus GPS is finished and there is now a way for you to see when your child's bus is on its way. MY STOP, an app you can use, will allow you to see the location of your child's bus before and after school. It will confirm that your child's bus has arrived at the bus stop, at school, or both. This is FREE to everyone. You should be getting a letter mailed to you that explains how to get this and use it. I have placed a copy of the directions and letter in our digital backpack for your convenience. Questions should be directed to Mr. Alex Stewart, transportation coordinator at [astewart@d56.org](mailto:astewart@d56.org) or 847-336-8997.

**INTERESTED IN SUBSTITUTE TEACHING?**-If you hold a Bachelor's degree and would be interested in substitute teaching in our district, please contact me at [emaue@d56.org](mailto:emaue@d56.org). I would be glad to answer any questions and help you.

**INCOMING KINDERGARTEN STUDENTS**-Do you have a child who will be 5 years old on or before September 2, 2017? If so, they can come to kindergarten next fall. Please contact Mrs. Crystal Lopez at [clopez@d56.org](mailto:clopez@d56.org) to let her know so that we can put your child on the sibling list for next year! Thank you!

**BUCKS FOR BOOKS**-The Village of Gurnee is sponsoring a contest for the schools in Gurnee. For every \$1 you spend at Gurnee Mills, our school gets a point if you bring in your receipts to our school and drop them in the box. We have the chance to win cash prizes that could greatly help what we provide for our students at Spaulding. If you happen to be shopping at Gurnee Mills and want to help us out, send in the receipts with your student. The contest goes from now to **May 9<sup>th</sup>**. Thank you for considering it!

**REMINDER ABOUT DROP OFFS AND PICK UPS**-Please keep in mind that we want AM and PM traffic to flow smoothly. The safety of our students is our utmost priority. To that end, we respectfully request that you use our bus services if at all possible. It is the safest way to transport your child. If that is not possible for your family, please review the parking procedures and map that is located at [this site](#). We appreciate your help. Additionally, please be aware that there are no parking rules on Belle Plaine Avenue and that the police do give tickets.

**NUTRITION FIRST HOT LUNCH PROGRAM**-Should you ever have questions or concerns about the program, please call 312-273-9808 for assistance. They are very interested in feedback. To create an account and order lunches, go to: [www.myhotlunch.net](http://www.myhotlunch.net)

**DIGITAL BACKPACK**—This week, new items in the virtual backpack are:

- April Warren Newport Public Library Update

[Click here](#) to view items in our digital backpack.

**PAST NYCU**-Past editions of the News You Can Use may be found on our website [here](#).

**Noticias que Puede Usar  
de  
Dra. Mauer  
24 de marzo de 2017  
(Spanish Translation Follows)**

**FELIZ SPRING BREAK-** Esperamos que todos tengan unas maravillosas vacaciones de primavera. Tómese su tiempo para relajarse y tener un poco de tiempo en familia. ¡Todos ustedes lo merecen! Los niños han estado emocionados toda la semana sabiendo que tendrán un poco de tiempo libre para rejuvenecer.

**CONCIERTO DE PRIMER GRADO-** Los estudiantes de primer grado estuvieron magníficos en su actuación anoche! Los niños ponen mucho tiempo y esfuerzo en las canciones y los movimientos que lo acompañan. ¡Esperamos que se hayan divertido tanto como nosotros! Un agradecimiento especial a la señora Reuter por toda la preparación que hizo para nuestro show.

#### **UPCO EVENTOS PARA LAS PROXIMAS DOS SEMANAS:**

- Semana del 27 al 31 de marzo -Spring Break; NO HAY CLASES
- lunes- Regreso a clases!; Reunión del PTO @ 7 PM @ Oficina del Distrito
- viernes-Spirit Day; Viste de Blanco, rojo o negro!!

#### **RECORDATORIOS:**

**FAMILY FUN NIGHT-** Nuestra noche de diversión familiar anual está programada para el **jueves, 20 de abril, de 6 a 7:30 PM** en la Escuela Spaulding. Hay volantes en inglés y español en la mochila digital para su refrigerador. ¡No podemos esperar y esperamos verlos a todos!

**BUS GPS-** Estamos felices de anunciar que el Bus GPS está terminado y ahora hay una manera para que usted vea cuando el

autobús de su hijo está en camino. MY STOP, una aplicación que puede usar, le permitirá ver la ubicación del autobús de su hijo antes y después de la escuela. Se confirmará que el autobús de su hijo ha llegado a la parada de autobús, en la escuela, o ambos. Esto es GRATUITO para todos. Usted debe recibir una carta que explica cómo obtener esto y usarlo. He colocado una copia de las instrucciones y la carta en nuestra mochila digital para su conveniencia. Las preguntas deben dirigirse al Sr. Alex Stewart, coordinador de transporte en [astewart@d56.org](mailto:astewart@d56.org) o al 847-336-8997.

**INTERESADO EN SER MAESTRO SUSTITUTO?**- Si usted tiene una licenciatura y está interesado en ser maestro sustituto en nuestro distrito, por favor póngase en contacto conmigo a [emauer@d56.org](mailto:emauer@d56.org) . Estaré encantado de responder cualquier pregunta y ayudarlo.

**ESTUDIANTES ENTRANTES DE KINDERGARTEN**- ¿Tiene un niño que cumple 5 años antes del 2 de septiembre de 2017? Si es así, pueden venir a kindergarten el próximo otoño. Por favor, póngase en contacto con la Sra. Crystal Lopez en [clopez@d56.org](mailto:clopez@d56.org) para que podamos poner a su hijo en la lista de hermanos para el próximo año! ¡Gracias!

**BUCKS FOR BOOKS**- La villa de Gurnee está patrocinando un concurso para las escuelas en Gurnee. Por cada \$ 1 que gaste en Gurnee Mills, nuestra escuela obtiene un punto si usted trae sus recibos a nuestra escuela y los deja caer en la caja. Tenemos la oportunidad de ganar premios en efectivo que podrían ayudar mucho a lo que ofrecemos a nuestros estudiantes en Spaulding. Si usted está haciendo compras en Gurnee Mills y quiere ayudarnos, envíe los recibos con su hijo. El concurso va desde ahora hasta el **9 de mayo**. ¡Gracias por considerarlo!

**RECORDATORIO ACERCA DE DEJAR Y RECOGER A LOS NIÑOS-** Tenga en cuenta que queremos que el tráfico AM y PM fluya suavemente. La seguridad de nuestros estudiantes es nuestra máxima prioridad. Para ello, le pedimos respetuosamente que utilice nuestros servicios de autobús si es posible. Es la forma más segura de transportar a su hijo. Si eso no es posible para su familia, por favor revise los procedimientos de estacionamiento y el mapa que se encuentra en [this site](#). Apreciamos su ayuda. Además, tenga en cuenta que no hay reglas de estacionamiento en Belle Plaine Avenue y que la policía da boletos.

**PROGRAMA DE ALMUERZOS NUTRITION FIRST** - Si tiene preguntas o preocupaciones sobre el programa, por favor llame al 312-273-9808 para obtener ayuda. Ellos están muy interesados en la retroalimentación. Para crear una cuenta y ordenar los almuerzos, vaya a: [www.myhotlunch.net](http://www.myhotlunch.net)

**MOCHILA DIGITAL**— Esta semana, nuevo en la mochila digital encontrará:

- April Warren Newport Public Library Update

[Click here](#) para ver los artículos de la mochila digital.

**PAST NYCU-** Ediciones pasadas de las Noticias que Puede Usar las puede encontrar en nuestra página web [here](#).